



Traducteur:  
Roxy-Chan

Checkeur:  
Mizer

Cleaneur:  
Roxy-Chan

Éditeur:  
Roxy-Chan

Q-Édit:  
Nogi

Q-Check:  
Érebos

HEIN ?



TEOLARD A BU LA  
POTION. QU'EST-CE QUE  
ÇA FAIT ICI ?

ÇA ME  
REVIENT !



J'AI REÇU QUELQUE  
CHOSE QUI RESSEMBLAIT À LA  
FIOLE QUAND J'AI ACHETÉ  
LA POTION.

JE PENSE QUE  
JE ME SUIS TROMPÉE  
ET AI DONNÉ LA  
MAUVAISE POTION  
À TEOLARD.



ATTENDS,  
QUELLE EST CETTE  
POTION...?

?!!

FLINCH

Une potion qui fait  
ressortir le mal ?!



Elle s'appelle "Potion  
de corruption mentale".



JE SUIS ALLÉE  
LE VOIR POUR  
L'AIDER...

... MAIS À LA  
PLACE, JE L'AI MIS  
EN DANGER !



LA POTION A  
DÛ COMMENCER À  
FAIRE EFFET...

MÊME AVEC LE  
SORT D'ENTRAVE À  
LA COGNITION...

... LES GENS  
REMARQUERONT QUI  
IL EST... S'IL SE MET  
À PARLER !



SEIGNEUR  
TEOLARD...?

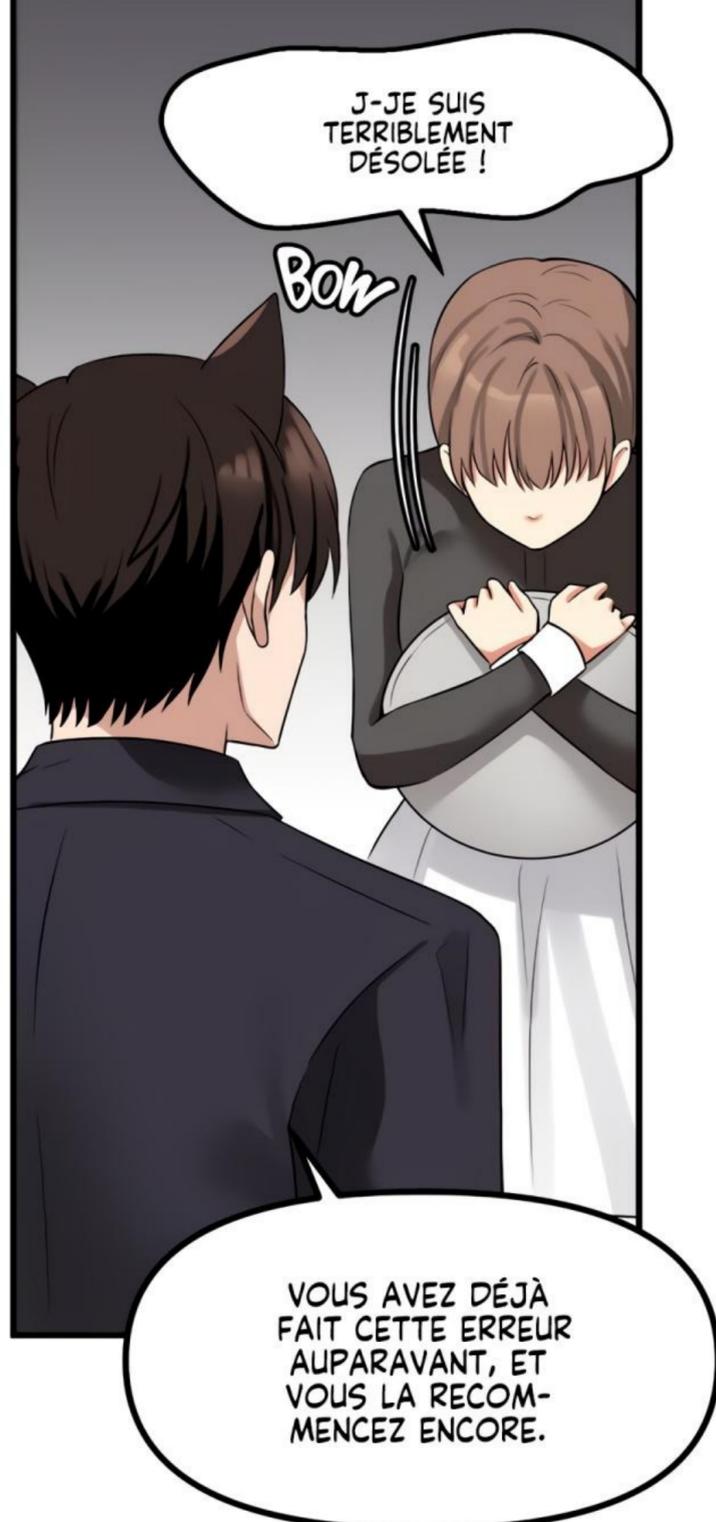
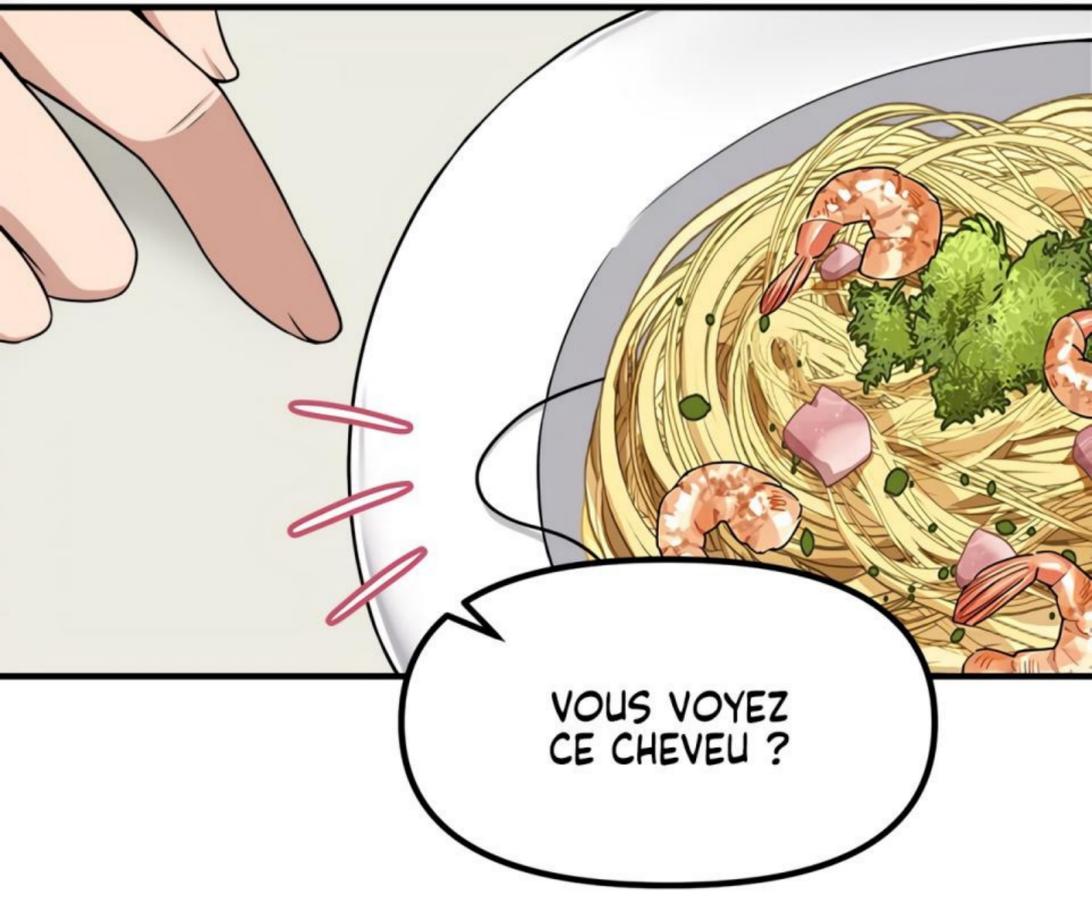
UNE FOIS SON  
IDENTITÉ RÉVÉLÉE, LA  
RUMEUR SE RÉPANDRA  
RAPIDEMENT...!

CLACK

JE DOIS ALLER  
L'ARRÊTER...!

...!!

REGARDEZ LE  
PLAT QUE VOUS  
M'AVEZ SERVI.





JE SUIS TERRIBLEMENT  
DÉSOLÉE... JE NE SAIS PAS  
COMMENT VOUS DÉDOM-  
MAGER POUR CELA...

DÉDOMMAGER ?

PENSEZ-VOUS VRAIMENT  
QUE JE FAIS CELA POUR  
ÊTRE DÉDOMMAGÉ ?



NON...

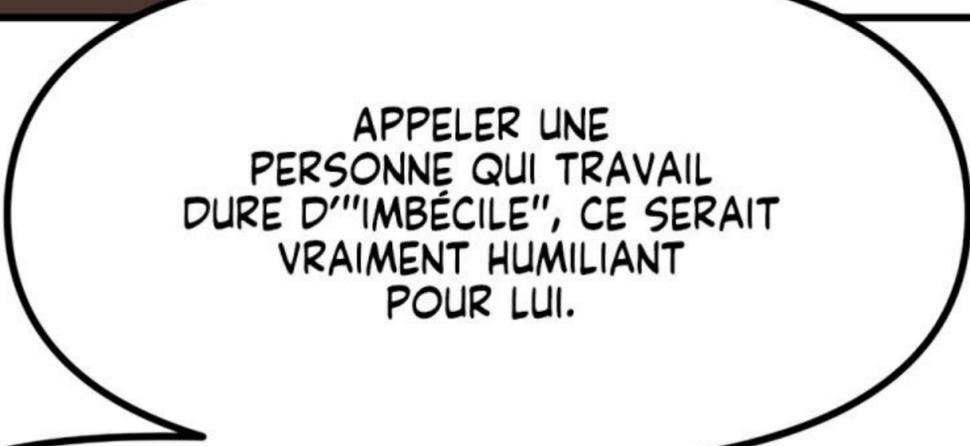
NOUS SOMMES  
FICHUS...

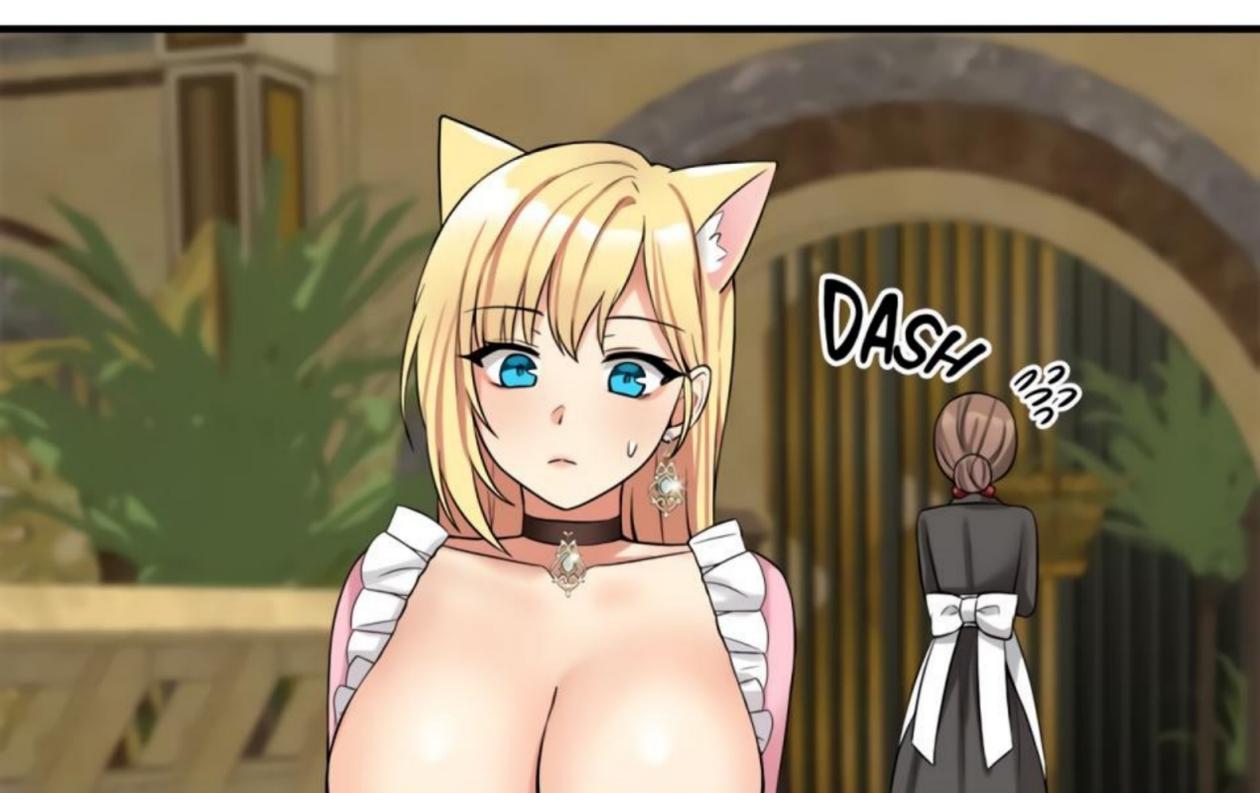
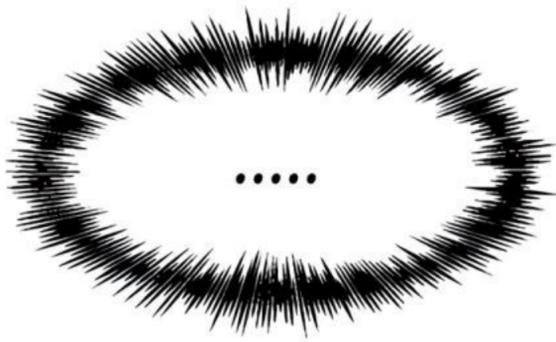


SI JE TROUVE UN  
CHEVEU DANS MON ASSIETTE  
LA PROCHAINE FOIS...

J'APPELLERAI LE CHEF  
DE CE RESTAURANT  
UN "IMBÉCILE".

AVEZ-VOUS  
COMPRIS ?







... EST-CE QUE  
C'ÉTAIT UNE FAUSSE  
POTION ?

NON... LE BUSINESS  
DE LA SORCIÈRE MARCHE  
SUR LA CONFIANCE. IL N'Y  
A AUCUNE RAISON QU'ELLE  
M'EN AIT DONNÉE UNE  
FAUSSE...



QUE FAITES-  
VOUS ?

...!



LE PLAT EST SERVI,  
INSTALLÉZ-VOUS.

VOUS GÊNEZ  
LES SERVEURS EN  
RESTANT AINSI.

AH, D'ACCORD...



... IL EST BIENVEILLANT COMME D'HABITUDE.



JE NE PENSE PAS QUE LA POTION L'AIT TRANSFORMÉ EN MAUVAISE PERSONNE OU AUTRE CHOSE...

MAIS JE PENSAIS QU'IL SERAIT PLUS CAPRICIEUX ET VIOLENT...



VOUS ÊTES SÛRE D'ÊTRE VENUE POUR MANGER ?

FLINCH



O-OUI.

JE DOIS MANGER...

えええ

ALORS NE RESTEZ PAS LÀ À RIEN FAIRE.

CELA VOUS DONNE L'AIR BÊTE.



NOM...

NOM...

J'IMAGINE QUE LA POTION FAIT EFFET...



ATTENDEZ.

?





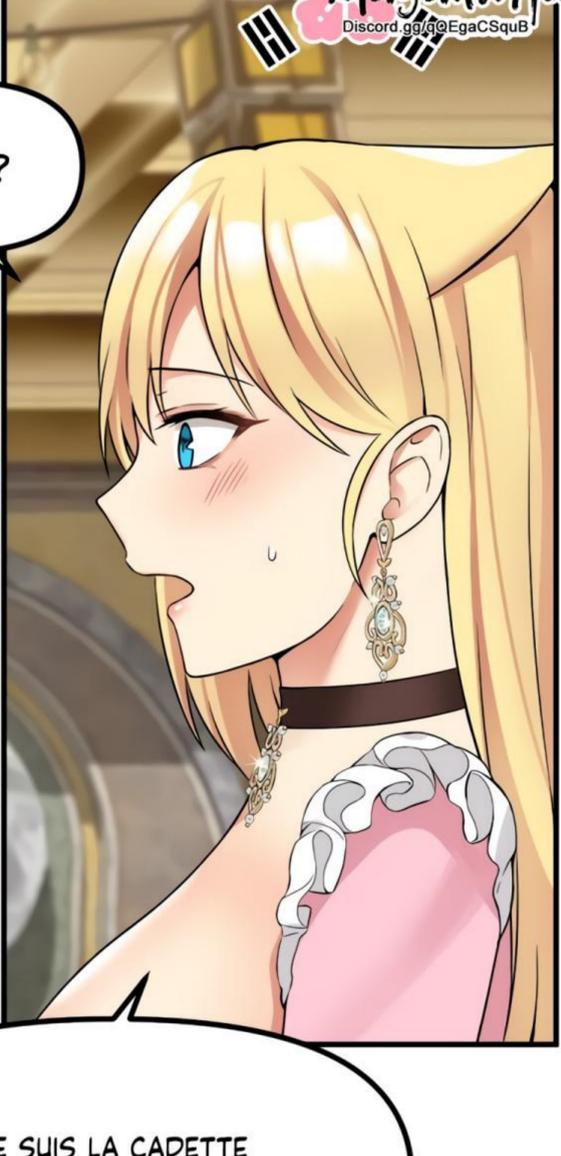
AH, JE SUIS DÉSOLÉE...

VOUS DEVEZ L'ÊTRE.

ASHLEY, QUI ÊTES-VOUS ?



OUI...?



JE SUIS LA CADETTE DU COMTE LEOBERG ET MEMBRE DE LA FAMILLE PELGARAIN...

VOUS AVEZ FAUX



VOUS ÊTES MA FIANCÉE.

LA PERSONNE QUI DIRIGERA LA FAMILLE DEHARUM AVEC MOI À L'AVENIR.

POUR FAIRE SIMPLE, VOUS ÊTES MA CONJOINTE.



ALORS, SOYEZ  
TOUJOURS DIGNE  
ET ÉLÉGANTE.



PENSEZ UN PEU À  
MA RÉPUTATION, VOTRE  
FUTUR CONJOINT...

... AINSI QUE VOTRE  
NOM DE FAMILLE ET CELUI  
DE VOTRE PÈRE.

C'EST SI SOUDAIN...

VOUS N'AIMEZ  
PAS CELA ?



S'IL Y A UN PROBLÈME,  
VOUS ÊTES LIBRE D'EXPRIMER  
VOTRE OPINION.

JE M'ADAPTERAI À  
VOS BESOINS DANS LA  
MESURE DU POSSIBLE.

CE N'EST PAS...  
CE QUE JE VOULAIS  
DIRE...



Um...

DANS CE CAS,  
ASHLEY PELGARAIN.



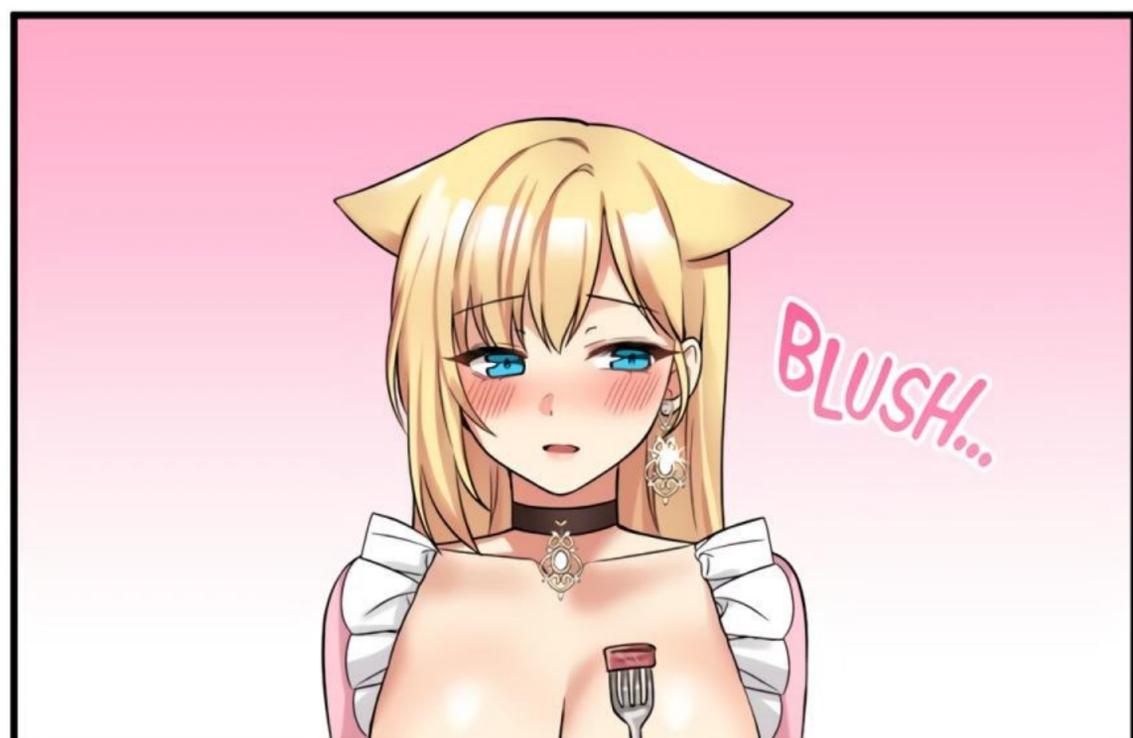
JE DIS CELA POUR  
M'ASSURER QU'IL N'Y AIT  
PAS DE MALENTENDU.

JE N'ESSAIE PAS  
D'IMPOSER UN CONTRAT  
UNILATÉRALE.

JE FERAI ÉGALEMENT DE  
MON MIEUX POUR CONSERVER  
MA DIGNITÉ AFIN D'ÉVITER  
DE CAUSER DU TORT À LA  
FAMILLE PELGARAIN.



HUM...  
D'ACCORD...



BLUSH...



IL N'Y PAS  
MOYEN QUE JE N'AIME  
PAS CELA...



JE RÊVE DE ME MARIER  
AVEC TEOLARD DEPUIS  
LONGTEMPS...

# Punishing My Pet Slave **ELF**

Story - SAYUKSIJANG  
Editing - Felition  
Art - CANAPE  
Background - Jobless

EP. 15

Ce chapitre vous est proposé par la team MugunwHa



JE PENSAIS QUE  
VOUS ÉTIEZ UNE FEMME  
DOUÉE, MAIS VOUS N'AVEZ  
PAS PARTICULIÈREMENT DE  
TALENT POUR LE TIR.

JE VAIS CORRIGER  
VOTRE POSTURE.



VOUS ÊTES UNE FEMME MAGNIFIQUE...

... CEPENDANT, LES BOUCLES D'OREILLES TROP ÉCLATANTES NE VOUS CONVIENNENT POINT.



....

NE REGARDEZ PAS D'AUTRES HOMMES.



VOUS VOIR REGARDER UN AUTRE ME DÉRANGE.

**BLUSH**

S'IL VOUS PLAÎT,  
ARRÊTEZ....!

**STAND**

ILS VENDENT DE  
LA BONNE CRÈME  
GLACÉE LÀ-BAS.

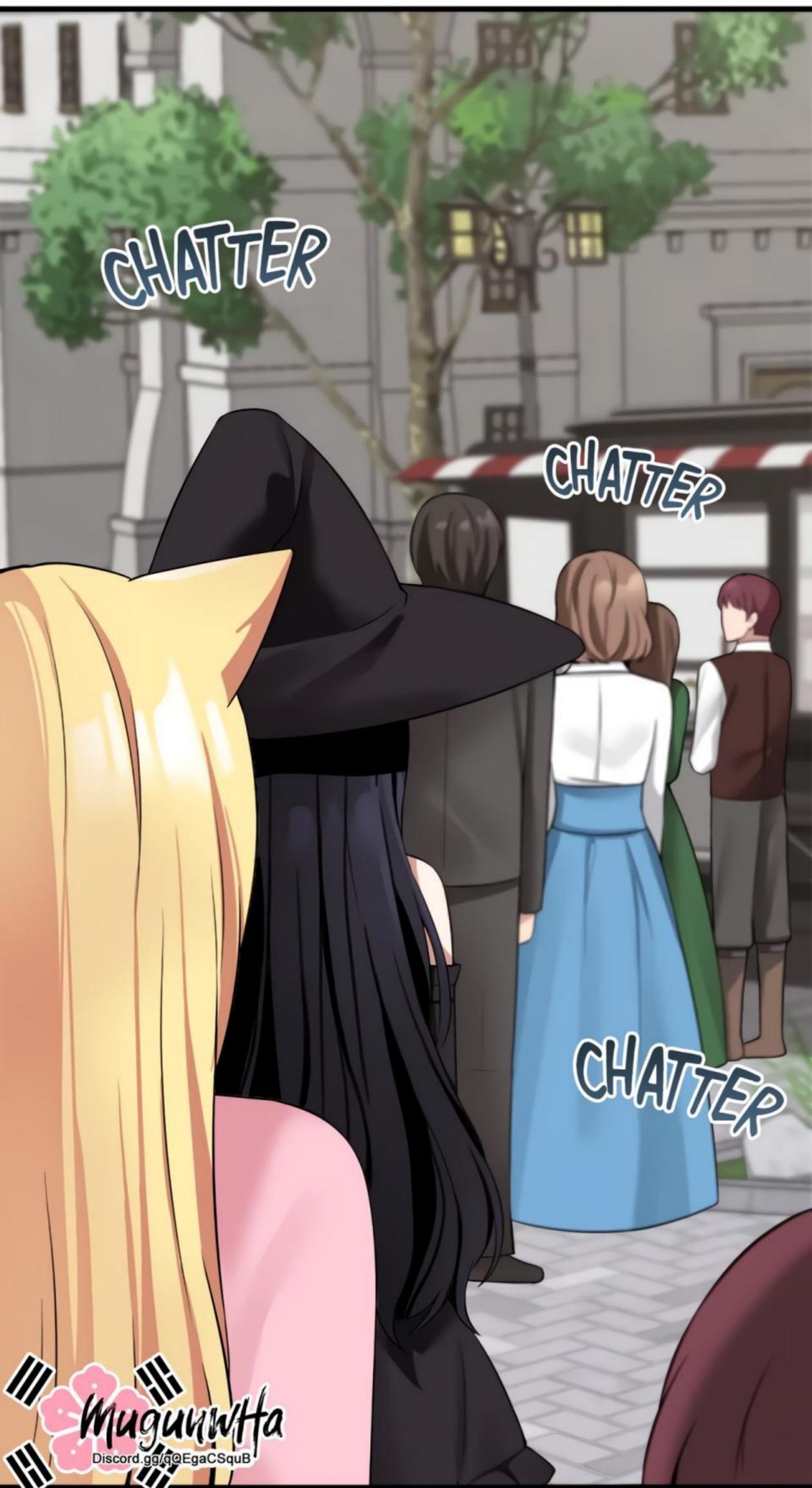
JE VAIS ALLER EN  
PRENDRE DEUX...

POUVEZ-VOUS  
M'ATTENDRE LE TEMPS  
QUE JE M'Y RENDE ?

NE POURRONS-  
NOUS PAS Y ALLER  
ENSEMBLE ?

**DASH**

C'EST BON !!





!



VENEZ-VOUS DE ME  
TAPER SUR L'ÉPAULE  
À L'INSTANT ?

NE FAITES PAS LA  
MALIGNE AVEC MOI. JE  
SUIS UNE MÉCHANTE  
SORCIÈRE.



AVEZ-VOUS ENTENDU  
PARLER DE LA GUILDE DE  
LA LUNE EMPOISONNÉE ?  
J'EN SUIS LA CHEFFE.

GLARE

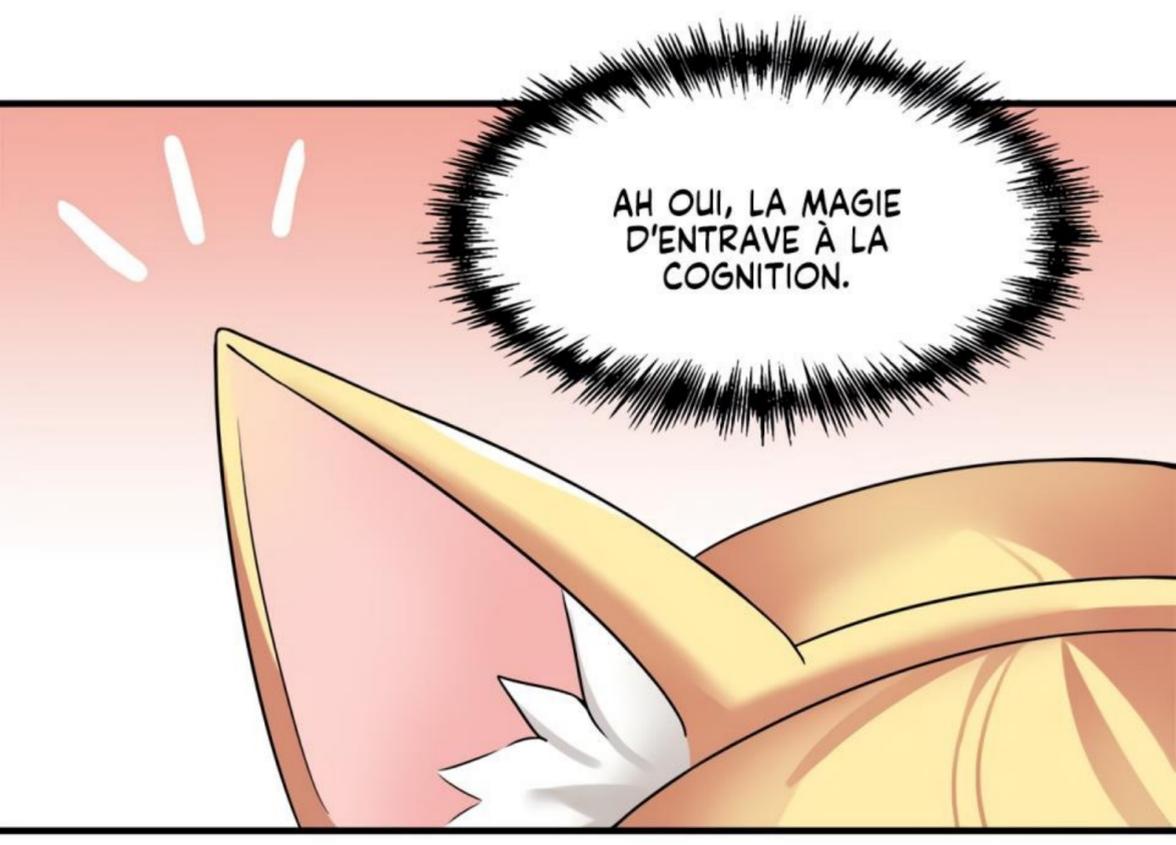
NOUS DÉTESTONS LES  
HUMAINS, VOUS SAISISSEZ  
CE QUE JE VEUX DIRE ?



...?

SWEAT...

POURQUOI NE ME  
RECONNAÎT-ELLE  
PAS ?



AH OUI, LA MAGIE  
D'ENTRAVE À LA  
COGNITION.



QUEL EST CE REGARD IDIOT ?

VOUS N'AVEZ JAMAIS ENTENDU PARLER DE NOUS ?

Tsk  
JE SUPPOSE QUE LES IGNORANTS SONT VRAIMENT SANS CRAINTE...



JE VAIS VOUS EXPLIQUER, ALORS ÉCOUTEZ BI-

FWIP...

C'EST MOI, DREMES.



HEIN ?



AH, VOUS ÊTES  
CETTE NOBLE, LA DAME  
INNOCENTE.

Haha



QUE FAITES-  
VOUS ICI ?

VOUS PORTEZ UN OBJET  
MAGIQUE. C'EST UN RENDEZ-  
VOUS SECRET OU QUELQUE  
CHOSE DU GENRE ?

VOUS ÊTES AVEC  
UNE CONQUÊTE ?

N-NON, PAS DU TOUT...



C'ÉTAIT UNE SIMPLE  
BLAGUE. NE SOYEZ  
PAS SI SÉRIEUSE.

GIGGLE...

ENFIN, AVEZ-VOUS  
ESSAYÉ LA POTION QUE  
JE VOUS AI DONNÉE ?

OUI, ELLE EST  
ASSEZ EFFICACE.

UN PEU TROP MÊME,  
EN RÉALITÉ...

VRAIMENT ?  
VOUS N'EN VOUDRIEZ  
PAS PLUS ?

CE N'EST PAS L'ARTICLE  
LE PLUS POPULAIRE, ALORS  
J'EN AI PLEIN EN STOCK.

FWIP

LES GENS NE PEUVENT  
PAS LE SUPPORTER, À MOINS  
D'ÊTRE FAIBLES COMME  
VOTRE FIANCÉ.

DREMES !  
SEIGNEUR TEOLARD  
N'EST PAS FAIBLE !

C'EST UNE TRÈS  
BONNE PERSONNE !!

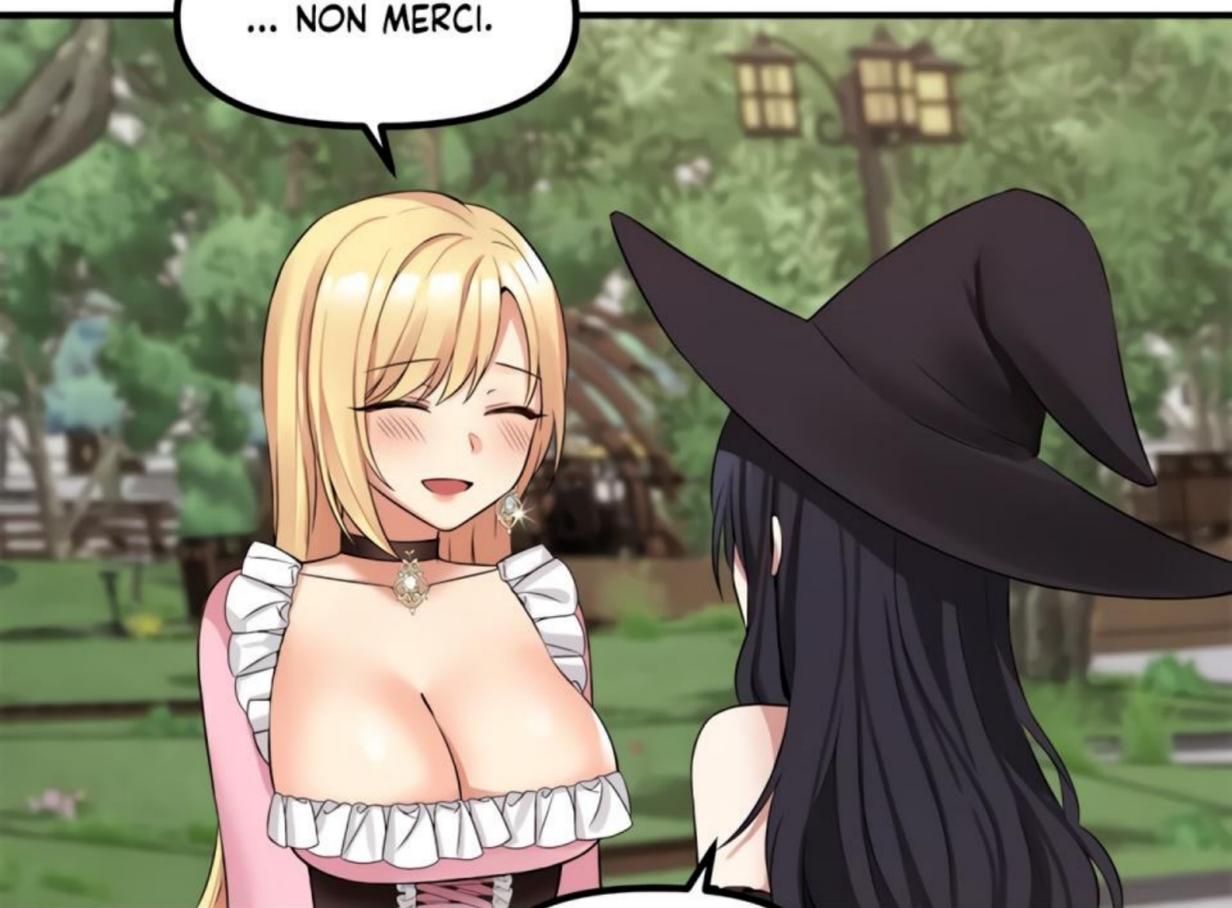
JE BLAGUAIS !!

POURQUOI  
ÊTES-VOUS SI  
ÉNERVÉE ?





... NON MERCI.



HMM ?  
VRAIMENT ?

OUI, CAR  
LA PERSONNE  
QUE J'AIME...



... EST LE TEOLARD  
DE TOUS LES JOURS...



## À suivre...

Si vous souhaitez nous suivre,  
vous pouvez dès à présent nous  
rejoindre sur :



<https://discord.gg/qQEgaCSquB>



[@MugunwHa\\_](https://twitter.com/MugunwHa)



[https://mangadex.org/group/  
6732b999-4f08-4fa5-a94f-  
0961929a62dd/mugunwHa](https://mangadex.org/group/6732b999-4f08-4fa5-a94f-0961929a62dd/mugunwHa)



[https://www.mangakawaii.net  
/scantrads/MugunwHa](https://www.mangakawaii.net/scantrads/MugunwHa)

